



C O P I A

## COMUNE DI SANT'AGOSTINO

Provincia di Ferrara

### SETTORE 1^ - AFFARI GENERALI ED ISTITUZIONALI - ATTIVITA' PRODUTTIVE - SERVIZI ALLA PERSONA

#### **DETERMINAZIONE n. 246 del 10/10/2011**

OGGETTO: 15° CENSIMENTO GENERALE DELLA POPOLAZIONE E DELLE ABITAZIONI 2011. CONFERIMENTO INCARICO DI RILEVATORE.

---

#### **IL CAPO SETTORE**

Premesso che:

- l'art. 50 del DL n. 78/2010, convertito con modificazioni in legge n. 122/2010, ha indetto e finanziato il "Censimento generale della popolazione e delle abitazioni" stabilendo che l'ISTAT detti le linee di indirizzo e di organizzazione del censimento medesimo, attraverso il Piano Generale di Censimento (PGC), rinviando per quanto riguarda la disciplina degli aspetti di dettaglio ad apposite circolari;
- in attuazione del citato articolo n. 50 l'ISTAT ha adottato il Piano Generale di Censimento;
- il Piano Generale di Censimento individua, tra l'altro, gli organi di censimento, tra i quali gli Uffici Comunali di Censimento (UCC) cui sono affidate le operazioni di rilevazione sul campo;
- con precedente determina n. 54 del 29/03/2011 è stato costituito l'Ufficio Comunale di Censimento;
- con circolare n. 6 in data 21/06/2011 ISTAT ha previsto che i comuni affidano l'incarico di rilevatore prioritariamente a personale dipendente e, qualora questo non sia disponibile o non sia sufficiente, vengano attivate procedure di reclutamento esterno;
- con propria precedente determina n. 245 in data odierna è stato conferito incarico di rilevatore a n. 3 dipendenti comunali che hanno aderito alla selezione riservata al personale dipendente;

Visto che i rilevatori reclutati fra il personale dipendente sono inferiori al fabbisogno che è stato determinante in n. 7 unità;

Considerato che:

- con propria determina n. 180 in data 01/08/2011 è stata indetta pubblica selezione per l'individuazione degli ulteriori rilevatori;
- con propria determina n. 201 in data 06/09/2011 è stata approvata la graduatoria della predetta selezione;

Rilevata pertanto la necessità di incaricare n. 4 rilevatori esterni;

Dato atto che i candidati sono stati interpellati secondo l'ordine di graduatoria e che hanno dichiarato di accettare l'incarico i signori:

1. MAIETTI ELISA nata a Ferrara il 08/11/1989
2. GOVONI SAMANTA nata a Cento (Fe) il 14/01/1981
3. GOBBI IRENE nata a Ferrara il 05/01/1985
4. AGUZZONI NICOLO' nato a Ferrara il 23/02/1983

VISTA la seguente normativa riguardante l'adozione di determinazioni e di atti di gestione da parte dei responsabili dei servizi:

- l'art. 107 del D.Lgs. 267/2000 e successive modificazioni ed integrazioni;
- l'art. 25 del Regolamento di Contabilità, approvato con deliberazione consiliare n. 51 del 28.06.1996 e successiva di chiarimenti n. 58 del 17.09.1996, esecutiva a norma di legge;
- l'art. 42 dello Statuto, approvato con delibera consiliare n. 17 del 30.3.2004;

VISTO il decreto del Sindaco n. 17 del 30.12.2010 con il quale sono stati attribuiti gli incarichi per le posizioni organizzative, ai sensi degli artt. 8, 9,10 e 11 del CCNL stipulato il 31/3/1999;

## **D E T E R M I N A**

1. Di conferire incarico di rilevatore per il 15° Censimento Generale della Popolazione e delle Abitazioni ai signori:
  - a. MAIETTI ELISA nata a Ferrara il 08/11/1989
  - b. GOVONI SAMANTA nata a Cento (Fe) il 14/01/1981
  - c. GOBBI IRENE nata a Ferrara il 05/01/1985
  - d. AGUZZONI NICOLO' nato a Ferrara il 23/02/1983
2. Di dare atto che l'incarico non configura rapporto di lavoro dipendente, come risulta dall'allegata bozza di contratto;
3. di corrispondere ai rilevatori un compenso determinato secondo gli indirizzi dell'ISTAT. Il compenso sarà al lordo di tutti gli oneri previsti dalle leggi vigenti e sarà liquidato in unica soluzione dopo che l'ISTAT avrà versato le relative somme al Comune;
4. di imputare le spese derivanti dai presenti incarichi sull'apposito impegno effettuato, con determina n. 240/2011, sull'Int. 101703 Cap. 308 "Spese per indagini statistiche".

# **CONTRATTO DI LAVORO AUTONOMO OCCASIONALE PER L’AFFIDAMENTO DELL’INCARICO DI RILEVATORE IN OCCASIONE DEL 15° CENSIMENTO GENERALE DELLA POPOLAZIONE E DELLE ABITAZIONI.**

L’anno 2011, il giorno 10 del mese di ottobre in Sant’Agostino si sono costituiti:

- CAMPANINI DANIELA, nata a Cento (Fe) il 12/08/1956, Responsabile del 1° Settore - Affari Generali ed Istituzionali, Attività Produttive, Servizi alla Persona, la quale dichiara d’intervenire nel presente atto in nome e per conto del Comune di SANT’AGOSTINO (Codice Fiscale 00292280385);

- Il Sig. \_\_\_\_\_ nato a \_\_\_\_\_ il \_\_\_\_\_ e residente a \_\_\_\_\_ (C.F.: \_\_\_\_\_), che nel presente contratto interviene in nome e per conto proprio;

## **PREMESSO**

Che l’art. 50, comma 5, del D.L. n. 78 del 31 maggio 2010, convertito con modificazioni nella Legge 30 luglio 2010 n. 122, indice il 15° Censimento Generale della Popolazione e delle Abitazioni;

Che il Piano Generale del Censimento (PGC), è stato adottato dall’Istituto Nazionale di Statistica con delibera del Presidente (Deliberazione n. 6/Pres. del 18.02.11);

Che la circolare ISTAT n° 6 del 21/06/2011, ha indicato le modalità di selezione dei rilevatori;

Che il comma 4 dell’art. 50 del decreto legge del 31/5/2010, n. 78 inerente “Misure urgenti in materia di stabilizzazione finanziaria e di competitività economica”, stabilisce che per la nomina dei rilevatori l’Ufficio Comunale di Censimento è autorizzato a conferire anche incarichi di natura autonoma;

**Ciò premesso, tra le parti sopra costituite, si conviene e si stipula, ai sensi dell’art. 2222 del Codice Civile, quanto segue:**

## **ARTICOLO 1 OGGETTO DELL’INCARICO**

Il Comune di SANT’AGOSTINO affida al Sig. \_\_\_\_\_ nato a \_\_\_\_\_ il \_\_\_\_\_ l’incarico di Rilevatore statistico in occasione della “15° Censimento Generale della Popolazione e delle Abitazioni”.

Tale incarico si configura, per le sue caratteristiche, come prestazione di lavoro autonomo occasionale, non comporta pertanto rapporto d’impiego subordinato ed è regolato dagli artt. 2222 e ss. del C.C..

I redditi da lavoro autonomo occasionale sono fiscalmente classificati fra i “redditi diversi” ai sensi dell’art. 67, c.1, lett. I del TUIR.

L’elenco delle unità da rilevare sarà consegnato ai Rilevatori dall’Ufficio Comunale di Censimento.

## **ARTICOLO 2 COMPITO DEI RILEVATORI**

Come previsto dal PGC al punto 4.2 e dalle relative circolari applicative, il rilevatore deve assolvere ai seguenti compiti:

- partecipare alle riunioni di formazione;
- gestire quotidianamente, mediante uso del Sistema di Gestione della Rilevazione (SGR) predisposto dall’Istat, il diario della o delle sezioni di censimento ad esso assegnate dal responsabile dell’Ufficio di Censimento Comunale;
- effettuare la consegna dei questionari da compilare alle convivenze, nonché alle famiglie iscritte nella LAC (Lista Anagrafica Comunale) nei casi di mancato recapito tramite spedizione diretta;
- eseguire i solleciti alle unità di rilevazione non ancora rispondenti rispettando tempi e modalità definite dal Responsabile dell’UCC;
- provvedere al recupero dei questionari presso le famiglie non ancora rispondenti, tenendo conto degli orari di presenza dei componenti nel domicilio e fornendo loro informazioni su finalità e natura obbligatoria della rilevazione, nonché assicurando loro assistenza alla compilazione del questionario, ove richiesta;
- coadiuvare il personale dell’Ufficio di Censimento nella gestione dei Centri Comunali di Raccolta (CCR), presidiando, a turno con altri rilevatori incaricati, la postazione di lavoro individuata.
- rilevare gli edifici e le abitazioni non occupate, nonché le persone abitualmente dimoranti nel territorio del Comune ma non comprese nella LAC, tenendo conto degli orari di loro presenza nel domicilio e offrendo loro assistenza alla compilazione del questionario, ove richiesta;
- provvedere alla revisione dei dati contenuti nei questionari e alla compilazione dei riquadri di propria

- pertinenza in essi contenuti;
- segnalare al responsabile dell'Ufficio di Censimento eventuali violazioni dell'obbligo di risposta ai fini dell'avvio della procedura sanzionatoria di cui all'art. 11 del d.lgs. 6 settembre 1989, n.322 e successive modificazioni;
- rilasciare la ricevuta di consegna del questionario cartaceo;
- svolgere ogni altro compito affidatogli dal Responsabile dell'Ufficio di Censimento

I compiti di cui sopra potranno essere integrati da ulteriori disposizioni ISTAT e sulla base delle esigenze organizzative individuate dall'Ufficio Comunale di Censimento.  
Tutte le attività sopra elencate costituiscono per i Rilevatori attività obbligatorie.

### **ARTICOLO 3 OBBLIGHI DEI RILEVATORI**

I rilevatori sono vincolati al segreto d'ufficio e statistico ai sensi degli artt. 8 e 9 del D.lgs. 6 settembre 1989 n. 322 modificati dal d.lgs. n. 281/99.

Il rilevatore è inoltre soggetto, in quanto incaricato di pubblico servizio, al divieto di cui all'art. 326 del codice penale e in quanto incaricato del trattamento dei dati personali ai sensi dell'art. 30 del d.lgs. 30/06/2003 n. 196 "Codice in materia di protezione dei dati personali", è tenuto al rispetto delle istruzioni tecniche e organizzative impartite al fine di garantire il conseguimento degli obiettivi della rilevazione nel rispetto delle regole poste a tutela della riservatezza. E' inoltre tenuto al rispetto del provvedimento n. 13 del 31 luglio 2002 (G.U. n. 230 del 01/10/2002) emanato dal Garante per la protezione dei dati personali "Codice di deontologia e buona condotta per trattamento di dati personali a scopi statistici e di ricerca scientifica nell'ambito del SISTAN".

In tutte le fasi della rilevazione, e in particolare nei rapporti con i rispondenti, il comportamento dei rilevatori deve ispirarsi ai principi di trasparenza e correttezza e deve essere diretto a favorire un clima di collaborazione alla rilevazione e a ridurre al minimo il fastidio statistico.

L'incarico è di natura strettamente personale. I compiti indicati all'art. 2 devono essere svolti personalmente dal rilevatore che non può pertanto avvalersi di eventuali sostituti o ausiliari. In particolare il rilevatore, nella fase di raccolta dei dati, è tenuto a rendere nota la propria identità al rispondente attraverso l'esibizione dell'apposito tesserino di riconoscimento, la propria funzione e le finalità della raccolta dei dati.

Nel caso in cui i dati vengano trattati con strumenti elettronici, gli incaricati del trattamento, sono tenuti alla segretezza delle credenziali di autenticazione rilasciate a ciascun rilevatore e all'adozione delle misure predisposte per la protezione degli strumenti stessi contro rischi di intrusione e di distruzione o perdita dati. Nel caso di consegna dei questionari cartacei il rilevatore deve evitare il loro smarrimento o distruzione ed impedire che soggetti non autorizzati abbiano accesso ad essi.

E' fatto divieto ai rilevatori di svolgere, nei confronti delle unità da censire, attività diverse da quelle proprie dell'indagine, di raccogliere informazioni non previste dai questionari di rilevazione e di utilizzare modelli diversi da quelli forniti dall'ISTAT. Il rilevatore deve attenersi alle istruzioni ricevute, in modo da condurre le interviste evitando effetti di distorsione che potrebbero invalidare le informazioni raccolte, assicurando una particolare diligenza nella raccolta dei dati personali sensibili.

E' fatto divieto di utilizzare i dati personali ai quali si abbia accesso per lo svolgimento della propria attività lavorativa per finalità od operazioni diverse da quelle espressamente autorizzate, di diffondere i medesimi dati o consentirne l'accesso a soggetti non autorizzati.

La violazione delle disposizioni in materia di protezione dei dati personali e delle istruzioni ricevute, determina responsabilità sul piano civile, amministrativo e penale, secondo quanto stabilito dal d. lgs. N. 196/2003 (artt. 15 e da 161 a 172).

La conclusione dei compiti assegnati determina automaticamente la cessazione dalla funzione di incaricato del trattamento dei dati personali.

### **ARTICOLO 4 DURATA DELL'INCARICO**

La prestazione avrà inizio con il giorno della stipula del contratto 10/10/2011 per complessive n. 30 giornate da espletarsi nel periodo che decorre dalla stipula del contratto al 31/12/2011, fatte salve eventuali proroghe del periodo disposte dall'Istat.

### **ARTICOLO 5 CORRISPETTIVO E MODALITA' DI PAGAMENTO**

Per le suddette prestazioni verrà corrisposto, un compenso lordo fisso, onnicomprensivo di qualsiasi rimborso spese, oneri d'ogni genere (ivi inclusi quelli previdenziali previsti dalla normativa vigente), imposte e tasse, sia a carico dell'incaricato, sia a carico dell'ente, pari a € \_\_\_\_\_.

Al compenso potrà essere aggiunta una quota variabile da determinarsi in base al contributo variabile che l'ISTAT riconoscerà al Comune per l'attività di rilevazione svolta in base ai questionari validati e alle funzioni effettivamente svolte.

Questi compensi saranno liquidati ad avvenuta erogazione al Comune di Sant'Agostino delle somme da parte dell'ISTAT.

**ARTICOLO 6  
COPERTURA ASSICURATIVA**

Le prestazioni dei Rilevatori incaricati sono coperte da una assicurazione stipulata dall'ISTAT contro gli infortuni connessi con le operazioni censuarie e nei giorni di effettiva attività, dai quali derivi morte o invalidità permanente.

**ARTICOLO 7  
OBBLIGHI E SANZIONI**

Il rapporto lavorativo sarà svolto in completa autonomia e senza vincoli di orario e, tuttavia, nel rispetto delle indicazioni fornite dal Responsabile dell'Ufficio Comunale di Censimento (UCC) per la corretta e completa esecuzione della rilevazione e informatizzazione dei dati rilevati.

L'incaricato solleva il Comune da ogni responsabilità per l'uso del mezzo proprio durante la rilevazione.

Il Comune ha la facoltà di recedere, a suo insindacabile giudizio, dal contratto, secondo quanto previsto dal 2° comma dell'art. 1373 del C.C., dandone comunicazione con almeno 7 giorni di preavviso, nonché di risolvere il contratto stesso in caso di inadempienza colpevole dell'altra parte che sia stata contestata per almeno due volte.

Il rilevatore può a sua volta recedere dal contratto dando un preavviso di almeno 15 gg.

La sottoscrizione del presente contratto costituisce accettazione delle condizioni e delle modalità in esso richiamate e contenute e vale come comunicazione del conferimento dell'incarico di rilevatore e del connesso incarico al trattamento dei dati personali.

**ARTICOLO 8  
FORO COMPETENTE**

Competente a decidere qualsiasi controversia concernente la validità, l'interpretazione e l'esecuzione delle presenti Condizioni Generali sarà esclusivamente il Foro di Ferrara.

Per quanto non contemplato nel presente contratto si fa riferimento alla normativa generale, Statale e Regionale, e dell'Istituto Nazionale di Statistica (ISTAT).

Letto, confermato e sottoscritto

Sant'Agostino li,

IL RILEVATORE

IL RESPONSABILE DEL SETTORE

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

IL CAPO SETTORE  
F.to CAMPANINI DANIELA